



Ordinanza concernente la relazione sulle questioni climatiche

del ...

Il Consiglio federale svizzero,

visto il capo sesto del titolo trentesimosecondo del Codice delle obbligazioni (CO)¹,
ordina:

Art. 1 Oggetto
(art. 964a–964c CO)

¹ La presente ordinanza disciplina la relazione presentata dalle imprese secondo l'articolo 964a CO sulle questioni climatiche, che fanno parte delle questioni ambientali, rientranti negli aspetti extrafinanziari di cui all'articolo 964b CO.

² Le questioni climatiche comprendono l'impatto del clima sulle imprese così come l'impatto dell'attività delle imprese sul clima.

Art. 2 Adempimento dell'obbligo di riferire sulle questioni climatiche
(art. 964b cpv. 1 CO)

¹ Se un'impresa presenta una relazione sulle questioni climatiche conformemente all'articolo 3, si presume che abbia adempiuto l'obbligo di riferire sulle questioni ambientali secondo l'articolo 964b capoverso 1 CO nell'ambito delle questioni climatiche.

² Chi non presenta una relazione sulle questioni climatiche conformemente all'articolo 3 deve dimostrare di adempiere in altro modo l'obbligo di riferire sulle questioni ambientali secondo l'articolo 964b capoverso 1 CO nell'ambito delle questioni climatiche, oppure spiegare in modo chiaro e motivato in che misura non applica alcuna politica nell'ambito delle questioni climatiche.

RS ...

¹ RS 220

Art. 3 Relazione sulle questioni climatiche basata sulle raccomandazioni della task force sulle comunicazioni di informazioni di carattere finanziario relative al clima

(art. 964b cpv. 1 e 2 CO)

¹ La relazione sulle questioni climatiche basata sul rapporto concernente le raccomandazioni della task force sulle comunicazioni di informazioni di carattere finanziario relative al clima, nella versione del giugno 2017², e sull'allegato relativo all'attuazione di tali raccomandazioni, nella versione dell'ottobre 2021³, comprende in particolare l'attuazione delle raccomandazioni nei seguenti settori tematici:

- a. governance;
- b. strategia;
- c. gestione dei rischi;
- d. metriche e obiettivi.

² Per l'attuazione delle raccomandazioni secondo il capoverso 1 si tiene conto:

- a. degli orientamenti intersettoriali sulle raccomandazioni;
- b. degli orientamenti settoriali sulle raccomandazioni;
- c. laddove possibile e opportuno, del documento ausiliare «Guidance on Metrics, Targets, and Transition Plans», nella versione dell'ottobre 2021⁴.

³ L'attuazione delle raccomandazioni secondo il capoverso 1 lettera b comprende, in particolare:

- a. un piano di transizione, paragonabile agli obiettivi climatici della Svizzera;
- b. laddove possibile e opportuno, informazioni di tipo quantitativo e la comunicazione degli assunti e dei metodi e standard utilizzati, essenziali ai fini della comparabilità.

⁴ Laddove possibile e opportuno, l'attuazione delle raccomandazioni secondo il capoverso 1 lettera d comprende, in particolare:

- a. gli obiettivi quantitativi in materia di emissioni di CO₂ e, se del caso, gli obiettivi in materia di emissioni di altri gas a effetto serra;
- b. informazioni su tutte le emissioni di gas a effetto serra;
- c. informazioni di tipo quantitativo e la comunicazione degli assunti e dei metodi e standard utilizzati, essenziali ai fini della comparabilità.

⁵ Il rispetto degli orientamenti settoriali per gli istituti finanziari nell'ambito dell'attuazione della raccomandazione di cui al capoverso 1 lettera d comprende analisi della compatibilità climatica di lungo termine basate su scenari.

⁶ La prova dell'impatto delle misure adottate dall'impresa in relazione alle questioni climatiche può essere fornita nel quadro sia di una valutazione qualitativa sia di una valutazione quantitativa complessiva.

² Il testo è consultabile al sito www.fsb-tcfd.org > Recommendations.

³ Il testo è consultabile al sito www.fsb-tcfd.org > Publications.

⁴ Il testo è consultabile al sito www.fsb-tcfd.org > Publications.

Art. 4 Pubblicazione
(art. 964c cpv. 2 n. 1 CO)

¹ La relazione sulle questioni climatiche deve essere integrata nella relazione sugli aspetti extrafinanziari secondo gli articoli 964a–964c CO e pubblicata all'interno di quest'ultima.

² Questa relazione deve essere pubblicata sul sito Internet dell'impresa in almeno un formato elettronico diffuso a livello internazionale leggibile dall'essere umano e dalle macchine.

Art. 5 Entrata in vigore

La presente ordinanza entra in vigore il 1° gennaio 2023.

...

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il presidente della Confederazione, Ignazio Cassis
Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr